

Polska – Słowacja**ZAPYTANIE OFERTOWE nr 5/TS/2025 z dnia 15 maja 2025 r.**

Karpacki Oddział Straży Granicznej im. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich z siedzibą w Nowym Sączu (Zamawiający) zwraca się z uprzejmą prośbą o przedstawienie oferty na dostawę materiałów szkoleniowych – przewodników na potrzeby projektu pt. „Bezpieczne i ekologiczne pogranicze”, realizowanego w ramach programu Interreg Polska – Słowacja 2021 – 2027.

I. Tryb postępowania:

1. Niniejsze zapytanie nie stanowi oferty w myśl art. 66 Kodeksu Cywilnego.

II. Określenie przedmiotu zamówienia:

1. Przedmiotem zamówienia jest dostawa materiałów szkoleniowych - przewodników.
2. Opis przedmiotu zamówienia znajduje się w załączniku nr 2 do niniejszego zapytania ofertowego.
3. Kod CPV wg Wspólnego Słownika Zamówień: **44318000-2 Przewodniki**

III. Termin realizacji zamówienia:

1. Termin realizacji zamówienia: do dn. 30 maja 2025 r.

IV. Kryteria wyboru oferty najkorzystniejszej:

1. Oferty, które spełniają wszystkie wymagania określone w niniejszym zapytaniu ofertowym zostaną ocenione wg kryterium: cena brutto – 100 %.

V. Sposób przygotowania ofert:

1. Każdy Wykonawca może złożyć jedną ofertę.
2. Oferta ma być sporządzona w języku polskim, w sposób czytelny oraz podpisana przez uprawnionego przedstawiciela Wykonawcy.
3. Oferta winna zawierać:
 - uzupełniony druk formularza ofertowego - załącznik nr 1
4. Wykonawca ponosi wszelkie koszty związane z przygotowaniem i złożeniem oferty.
5. Zamawiający nie dopuszcza możliwości złożenia oferty wariantowej.
6. Wykonawca musi uwzględnić w cenie oferty wykonanie wszelkich prac i czynności oraz zawrzeć wszelkie koszty niezbędne dla prawidłowego i pełnego wykonania zamówienia, jak również zawrzeć wszelkie opłaty i podatki wynikające z obowiązujących przepisów.

VI. Termin i sposób składania ofert:

1. **Termin składania ofert:** do dnia 21.05.2025 r., do godziny 12⁰⁰. Oferta otrzymana po wymaganym terminie nie będzie rozpatrywana.
2. **Miejsce składania ofert:**
Karpacki Oddział Straży Granicznej im. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich z siedzibą w Nowym Sączu, ul. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich 5, 33-300 Nowy Sącz
3. **Sposób składania ofert:**
 1. W formie pisemnej - osobiście lub pocztą na adres podany w pkt. 2 w zamkniętej kopercie opatrzonej opisem „Oferta na dostawę materiałów szkoleniowych – przewodników” nie otwierać przed godziną 12⁰⁰ dnia 21 maja 2025 r.
 2. Za pomocą poczty elektronicznej na adres lukasz.dudkiewicz@strazgraniczna.pl

Polska – Słowacja

Wykonawcy składający ofertę drogą mailową zobowiązani są do telefonicznego potwierdzenia faktu otrzymania oferty przez Zamawiającego pod numerem telefonu 18 415 3081 (kontakt od poniedziałku do piątku w godz. 7:30-15:30).

VII. Warunki realizacji zamówienia:

1. Przedmioty zamówienia muszą być fabrycznie nowe, pełnowartościowe, I gatunku, bez wad i uszkodzeń.
2. Wykonawca, któremu udziela się zamówienie zobowiązany jest przesłać wzór oferowanego produktu (egzemplarz próbny lub w formie elektronicznej) oraz opis sposobu oznakowania i jego technologii (sposób w jaki wydrukowano przewodnik). Znaki i napisy muszą być wykonane w sposób czytelny i trwały.
3. Przy realizacji zamówienia Zamawiający dopuszcza możliwość porozumiewania się z wykonawcą drogą mailową oraz za pomocą telefonów i faksów.
4. Przedmioty zamówienia należy dostarczyć do siedziby Zamawiającego na koszt Wykonawcy.
5. Zamawiający zapewni ze swojej strony bieżącą współpracę oraz gotowość do udzielania dodatkowych informacji i wyjaśnień odnośnie problemów i wątpliwości mogących pojawić się na etapie realizacji zamówienia.
6. Płatność przelewem w terminie 14 dni od daty otrzymania prawidłowo wystawionej faktury (rachunku).

VIII. Pozostałe warunki:

1. Zamawiający może zakończyć postępowanie bez wybrania oferty najkorzystniejszej, gdy żadna ze złożonych ofert nie odpowiada warunkom postępowania.
2. W celu zapewnienia porównywalności wszystkich ofert Zamawiający zastrzega sobie prawo do skontaktowania się z właściwymi Wykonawcami w celu uzupełnienia lub doprecyzowania ofert.
3. W toku badania i oceny ofert Zamawiający może żądać od Wykonawcy dodatkowych wyjaśnień dotyczących treści złożonych ofert.
4. Zamawiający zastrzega sobie prawo do rezygnacji z udzielenia zamówienia bez podania przyczyny rezygnacji.
5. Zamawiający zastrzega sobie prawo do zmiany warunków niniejszego zapytania przed upływem terminu składania ofert. W przypadku wprowadzenia ew. zmian, zostaną one zamieszczone na stronie internetowej Karpackiego Oddziału Straży Granicznej imienia 1 Pułku Strzelców Podhalańskich z siedzibą w Nowym Sączu.
6. Zamawiający zastrzega możliwość poprawy oczywistych omyłek rachunkowych i pisarskich w złożonych ofertach.
7. Zamawiający odrzuci ofertę:
 - 1) otrzymaną po wymaganym terminie, jak również złożoną w sposób inny niż określony w pkt. VI,
 - 2) niezgodną z treścią zapytania ofertowego,
 - 3) zawierającą błędy nie będące oczywistymi omyłkami pisarskimi lub rachunkowymi,
8. Termin związania ofertą – 30 dni od terminu zakończenia składania ofert.
9. Oficjalnym potwierdzeniem chęci realizacji zamówienia przez Zamawiającego jest podpisanie Umowy lub przesłanie zamówienia.

IX. Informacje końcowe:

1. Osoby uprawnione do kontaktu z Wykonawcami z ramienia Zamawiającego:
- Łukasz Dudkiewicz, tel. 18 415 30 81 - (kontakt od poniedziałku do piątku w godz. od 7:30 do 15:30).
2. Wykonawcy składający oferty zostaną poinformowani o wyniku postępowania. Informację o wyborze najkorzystniejszej oferty oraz udzieleniu zamówienia Zamawiający umieści na stronie internetowej znajdującej się pod adresem:
<https://karpacki.strazgraniczna.pl/ko/ogloszenia/zapytania-ofertowe>
3. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016 r., str. 1), dalej określanych jako „RODO”, Zamawiający informuje, że:

Polska – Słowacja

- a) Administratorem danych osobowych pozyskanych w przedmiotowym postępowaniu bezpośrednio od osób fizycznych jest Karpacki Oddział Straży Granicznej imienia 1 Pułku Strzelców Podhalańskich z siedzibą w Nowym Sączu, ul. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich 5, 33-300 Nowy Sącz,
- b) Inspektorem ochrony danych osobowych w Karpackim Oddziale SG jest Naczelnik Wydziału Ochrony Informacji, adres e-mail: iod.woi.kaosg@strazgraniczna.pl, tel. 18 415 30 34,
- c) ww. dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z przeprowadzeniem przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia publicznego i realizacji umowy,
- d) odbiorcami ww. danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania na podstawie Ustawy z 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej z późn. zm.
- e) ww. dane osobowe będą przechowywane przez okres 5 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 5 lat, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy,
- f) obowiązek podania danych osobowych (pozyskanych przez Zamawiającego bezpośrednio od osób fizycznych w przedmiotowym postępowaniu) dotyczących tych osób jest wymogiem, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego oraz późniejszą realizacją umowy,
- g) na stronie internetowej Karpackiego Oddziału Straży Granicznej w zakładce dotyczącej przedmiotowego postępowania, zostanie umieszczona informacja o udzieleniu zamówienia, która obejmuje dane firmy i ofertę cenową,
- h) w odniesieniu do ww. danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosownie do art. 22 RODO,
- i) osoby fizyczne, których dane osobowe Zamawiający pozyskał bezpośrednio w przedmiotowym postępowaniu posiadają:
 - na podstawie art. 15 RODO – prawo dostępu do własnych danych osobowych,
 - na podstawie art. 16 RODO – prawo do sprostowania własnych danych osobowych*,
 - na podstawie art. 18 RODO – prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania własnych danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO**,
 - prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy osoba, której dane dotyczą uzna, że przetwarzanie jej danych osobowych narusza przepisy RODO,
- j) osobom fizycznym, których dane osobowe Zamawiający pozyskał bezpośrednio w przedmiotowym postępowaniu nie przysługują:
 - w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO – prawo do usunięcia danych osobowych,
 - prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO,
 - na podstawie art. 21 RODO – prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania ich danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.

X. Wykaz załączników:

Załącznik nr 1 – Formularz ofertowy

Załącznik nr 2 – Opis przedmiotu zamówienia

Załącznik nr 3 – Projekt Umowy

NACZELNIK
Wydziału Techniki i Zaopatrzenia
Karpackiego Oddziału Straży Granicznej
w Nowym Sączu
ppor. SG Grzegorz OLSZOWY

* Wyjaśnienie: skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielanie zamówienia publicznego, ani zmianą postanowień umowy

** Wyjaśnienie: prawo do ograniczenia przetwarzania nie ma zastosowania w odniesieniu do przechowywania, w celu zapewnienia korzystania ze środków ochrony prawnej lub w celu ochrony praw innej osoby fizycznej lub prawnej, lub z uwagi na ważne względy interesu publicznego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego

.....dnia.....

(pieczęć Wykonawcy)

Nazwa (firma).....

Adres oferenta

Tel.:

Faks.....

NIP.....

REGON

Zamawiający:

Karpacki Oddział Straży Granicznej z siedzibą
w Nowym Sączu,
33-300 Nowy Sącz,
ul. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich 5,
REGON: 364454414, NIP 734-353-96-76

OFERTA

na dostawę materiałów szkoleniowych – przewodników na potrzeby projektu pt. „Bezpieczne i ekologiczne pogranicze”, realizowanego w ramach programu Interreg Polska - Słowacja 2021–2027.

Akceptuję wszystkie warunki zapytania ofertowego nr 5/TS/2025.

1. Oferuję wykonanie przedmiotowego zamówienia w zakresie objętym zaproszeniem do składania ofert zgodnie z poniższym zestawieniem:

Lp.	Nazwa	Model / Producent	J.m.	Cena jednostkowa	Ilość zamówienia	Wartość brutto zamówienia
1	2	3	4	5	6	7 = 5x6
1.	Przewodnik		szt.		80	
RAZEM WARTOŚĆ BRUTTO						

2. Termin realizacji: do dn. 30 maja 2025 r.
3. Oświadczam, że zapoznałem się z opisem przedmiotu zamówienia i nie wnoszę żadnych zastrzeżeń w tym zakresie oraz przyjmuję warunki realizacji zamówienia określone przez Zamawiającego.
4. Posiadamy/ nie posiadamy* subkonta (płatności dzielonej).
5. Oświadczam/y, że wypełniłem/wypełniliśmy obowiązki informacyjne przewidziane w art.13 lub art. 14 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałem/pozyskaaliśmy w celu ubiegania się o udzielenia zamówienia w niniejszym postępowaniu.**

Polska – Słowacja

6. Wyrażam/y zgodę na udostępnienie danych osobowych zawartych w formularzu ofertowym innym podmiotom lub osobom fizycznym na podstawie ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej.
7. Wyrażam/y zgodę na wykorzystanie danych osobowych w celu udzielenia zamówienia publicznego w związku z koniecznością przestrzegania zasady wynikającej z przepisów ustawy o finansach publicznych, tj. w celu dokonywania wydatków w sposób celowy i oszczędny z zachowaniem uzyskiwania najlepszych efektów z danych nakładów oraz po udzieleniu zamówienia w celu realizacji umowy.
8. W przypadku udzielenia zamówienia wyrażam/y zgodę na umieszczenie na stronie internetowej informacji o wyborze oferty zawierającej dane firmy.

Załącznikami do niniejszej oferty są:

-
-

.....
Miejsce, data, podpis osoby uprawnionej
do reprezentowania Wykonawcy

* Niewłaściwe skreślić.

** W przypadku gdy wykonawca nie przekazuje danych osobowych innych niż bezpośrednio jego dotyczących lub zachodzi wyłączenie stosowania obowiązku informacyjnego, stosownie do art. 13 ust. 4 lub art. 14 ust. 5 RODO, treści oświadczenia wykonawca nie składa (usunięcie treści oświadczenia np. przez jego wykreślenie).

Zamawiający przesłał projekt przewodnika za pośrednictwem poczty elektronicznej.

Ostateczna wersja projektu zostanie przesłana przez Zamawiającego po udzieleniu zamówienia wybranemu Wykonawcy.

Zamawiający wymaga przesłania do zatwierdzenia *gotowego projektu przewodnika do druku*.

Użyte logotypy programu Interreg Polska – Słowacja 2021 – 2027 powinny być zgodne z zasadami umieszczania logotypów znajdującymi się w podręczniku programu Interreg Polska-Słowacja (m.in. załącznik nr 5) pod adresem:

<https://plsk.eu/dokumenty-list/podrecznik-programu-interreg-polska-slowacja-wer-4-0/>

Lp.	Nazwa	J.m.	Ilość dostawy
1.	Przewodnik	szt.	80

1. Przewodnik:

Wnętrze:

- zadruk: dwustronny kolorowy (CMYK, 4+4)
- sposób oprawy: oprawa miękka szyta nićmi / klejona
- format: A4 (210x297)
- papier: kredo błyszcząca min. 170 g
- technologia: druk offset / cyfrowy
- ilość stron: ok. 40

Okładka:

- zadruk: dwustronny kolorowy (CMYK, 4+4)
- papier: kredo błyszcząca min. 250g
- uszlachetnienie okładki: folia błyszcząca

Technologia:

- druk offset / cyfrowy

UMOWA NR

Zawarta w dniu 2024 r. w Nowym Sączu pomiędzy Karpackim Oddziałem Straży Granicznej imienia 1 Pułku Strzelców Podhalańskich z siedzibą w Nowym Sączu, przy ul. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich 5, 33-300 Nowy Sącz, reprezentowanym przez:

Zastępcę Komendanta Karpackiego Oddziału Straży Granicznej – płk SG Marka Marcisza
przy kontrasygnacie

Głównego Księgowego Karpackiego Oddziału Straży Granicznej – płk SG Bożeny Sukiennik
zwanym dalej w treści umowy "Zamawiającym"

a

.....
.....
.....

reprezentowanym przez:

.....

Zwaną/Zwanym dalej w treści umowy "Wykonawcą"

o następującej treści:

§ 1

1. Przedmiotem umowy jest dostawa **materiałów szkoleniowych – przewodników**, szczegółowo opisanych w załączniku nr 2 do Umowy – „Opis przedmiotu zamówienia”.

§ 2

1. Wykonawca dostarczy przedmiot umowy w terminie do dnia 30.05.2025 r.

§ 3

1. Dostawa zamówienia zrealizowana będzie transportem na koszt i ryzyko Wykonawcy do magazynu Wydziału Techniki i Zaopatrzenia - Zamawiającego, znajdującego się w Nowym Sączu przy ul. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich 5 w dni robocze tj. od poniedziałku do piątku w godz. 7³⁰ - 14³⁰, po wcześniejszym uzgodnieniu telefonicznym terminu i sposobu dostawy przedmiotu umowy przez Wykonawcę.
2. Wykonawca ponosi wyłączną odpowiedzialność za rezultat swojego działania, obejmujący przygotowanie i realizację zleconej usługi.
3. Odbiór przedmiotu zamówienia wymienionego w § 1 ust. 1 nastąpi w Nowym Sączu w magazynie Sekcji Techniki Specjalnej Wydziału Techniki i Zaopatrzenia znajdującego się w Nowym Sączu przy ul. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich 5 w dni robocze tj. od poniedziałku do piątku w godz. 7³⁰ - 15³⁰. Zamawiający dokona odbioru przedmiotu zamówienia spisując protokół zdawczo-odbiorczy (załącznik nr 3 do umowy).
4. W przypadku gdy Wykonawca dostarcza przedmiot zamówienia za pomocą firmy kurierskiej, dołącza do przesyłki podpisany protokół zdawczo-odbiorczy, co jest równoznaczne z akceptacją ustaleń przyjmującego w trakcie przyjęcia.

Polska – Słowacja

5. Jeżeli do przesyłki kurierskiej nie zostanie dołączony protokół zdawczo-odbiorczy podpisany przez Wykonawcę, to zamawiający sporządza go, a brak podpisu ze strony Wykonawcy traktowany jest jak jego podpis w pkt 4.
6. Osobą odpowiedzialną za realizację umowy ze strony:
Zamawiającego jest: Łukasz Dudkiewicz, tel.: 18 415 30 81
e-mail: lukasz.dudkiewicz@strazgraniczna.pl
Wykonawcy jest:, tel.:
7. Wykonawca oświadcza, że jego wyroby spełniają wszelkie normy jakościowe oraz posiadają wszystkie prawem wymagane badania i certyfikaty.

§ 4

1. Wartość zamówienia wynosi: PLN brutto (słownie:).
2. Cena jednostkowa przedmiotu umowy nie ulegnie zmianie w okresie obowiązywania umowy i została określona na podstawie oferty Wykonawcy (załącznik nr 1 do umowy).

§ 5

1. Fakturę należy wystawić na:
Karpacki Oddział SG
ul. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich 5
33-300 Nowy Sącz
NIP 734-353-96-76
2. Płatność nastąpi po dokonaniu odbioru przedmiotu umowy wymienionego w §1 umowy przelewem na nr konta wskazany na fakturze VAT w terminie do 21 dni od daty otrzymania przez Zamawiającego prawidłowo wystawionej przez Wykonawcę faktury VAT, z wykorzystaniem mechanizmu podzielonej płatności (dalej również MPP).
3. W przypadku gdy podany na fakturze rachunek bankowy nie spełnia warunków MPP, opóźnienie w dokonaniu płatności nie stanowi dla Wykonawcy podstawy do żądania od Zamawiającego jakichkolwiek odsetek/odszkodowań lub innych roszczeń z tytułu.
4. Za termin płatności uznaje się datę obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.
5. Koszty manipulacyjne z tytułu błędnie podanego rachunku bankowego ponosi Wykonawca.

§ 6

1. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną:
 - 1) za zwłokę w oddaniu określonego w umowie przedmiotu umowy w wysokości 0,5% wartości brutto za każdy dzień zwłoki,
 - 2) z tytułu odstąpienia od umowy z przyczyn zależnych od Wykonawcy w wysokości 5% łącznej wartości zamówienia, o której mowa w § 5 ust. 1.
2. W przypadku nienależytego wykonania umowy lub sprzecznie z jej treścią (m.in. w przypadku zwłoki w oddaniu przedmiotu umowy o więcej niż 2 dni) Zamawiający uprawniony jest do odstąpienia od niniejszej umowy i naliczenia w związku z tym kary umownej określonej w ust. 1.
3. Roszczenie o zapłatę kar umownych z tytułu zwłoki – ustalonych za każdy rozpoczęty dzień zwłoki staje się wymagalne:
 - 1) za pierwszy rozpoczęty dzień zwłoki w - tym dniu,
 - 2) za każdy rozpoczęty następny dzień zwłoki – odpowiednio w każdym z tych dni.
- 4.

Polska – Słowacja

5. W przypadku postawienia Wykonawcy w stan likwidacji lub zajęcia jego majątku Zamawiający ma prawo odstąpić od umowy.
6. Wykonawca oświadcza, że wyraża zgodę na potrącenie w rozumieniu art. 498 i 499 Kodeksu cywilnego (Dz. U. z 2023 r. poz. 1610) przez Zamawiającego powstałych wierzytelności, w tym
7. z tytułu kar umownych z jakiejkolwiek należności Wykonawcy. Jednocześnie Wykonawca oświadcza, że powyższe oświadczenie nie zostało złożone pod wpływem błędu, ani nie jest obciążone jakąkolwiek wadą oświadczenia woli skutkującą jego nieważnością.
8. W przypadku niedokonania potrącenia, o którym mowa w ust. 5, Wykonawca dokona zapłaty powstałych wierzytelności w terminie do 21 dni od dnia otrzymania od Zamawiającego noty obciążeniowej.
9. Zamawiający oświadcza, że w przypadku zaistnienia sytuacji o których mowa w ust. 5 wystawi Wykonawcy notę w terminie 21 dni od dnia dokonania potrącenia, zawierającą szczegółowe naliczenie wierzytelności, w tym z tytułu kar umownych.
10. Niezależnie od kar umownych Zamawiający i Wykonawca może dochodzić odszkodowania uzupełniającego do wysokości poniesionej szkody.

§ 7

1. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016 r., str. 1), dalej określanych jako „RODO”, Zamawiający informuje, że:
 - a) Administratorem danych osobowych pozyskanych w przedmiotowym postępowaniu bezpośrednio od osób fizycznych jest Karpacki Oddział Straży Granicznej imienia 1 Pułku Strzelców Podhalańskich z siedzibą w Nowym Sączu, ul. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich 5, 33-300 Nowy Sącz,
 - b) Inspektorem ochrony danych osobowych w Karpackim Oddziale SG jest Naczelnik Wydziału Ochrony Informacji, adres e-mail: iod.woi.kaosg@strazgraniczna.pl, tel. 18 415 30 34,
 - c) ww. dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z przeprowadzeniem przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia publicznego i realizacji umowy,
 - d) odbiorcami w/w danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania na podstawie ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej,
 - e) ww. dane osobowe będą przechowywane przez okres 5 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 5 lat, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy,
 - f) obowiązek podania danych osobowych (pozyskanych przez Zamawiającego bezpośrednio od osób fizycznych w przedmiotowym postępowaniu) dotyczących tych osób jest wymogiem, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego oraz późniejszą realizacją umowy,
 - g) w odniesieniu do ww. danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosownie do art. 22 RODO,
 - h) osoby fizyczne, których dane osobowe Zamawiający pozyskał bezpośrednio w przedmiotowym postępowaniu posiadają:
 - na podstawie art. 15 RODO - prawo dostępu do własnych danych osobowych,
 - na podstawie art. 16 RODO - prawo do sprostowania własnych danych osobowych*,

Polska – Słowacja

- na podstawie art. 18 RODO - prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania własnych danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO**
- prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy osoba, której dane dotyczą uzna, że przetwarzanie jej danych osobowych narusza przepisy RODO.
- i) osobom fizycznym, których dane osobowe Zamawiający pozyskał bezpośrednio w przedmiotowym postępowaniu nie przysługuje:
 - w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO — prawo do usunięcia danych osobowych,
 - prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO,
 - na podstawie art. 21 RODO - prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania ich danych osobowych jest art. 6

§ 8

W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy Kodeksu Cywilnego.

§ 9

Wszelkie zmiany i uzupełnienia treści niniejszej umowy wymagają formy pisemnej w postaci aneksów podpisanych przez obie strony pod rygorem nieważności.

§ 10

Ewentualne spory mogące wyniknąć ze stosowania niniejszej umowy będą rozstrzygane przez właściwy miejscowo Sąd Powszechny, właściwy ze względu na siedzibę Zamawiającego.

§ 11

Umowa została sporządzona w 2 jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym egzemplarzu dla każdej ze stron.

ZAMAWIAJĄCY**WYKONAWCA**

Aktualny projekt umowy,

KR-879
RADCA PRAWNY
mgr Wanda Respekta-Gancarz

15.05.2025.

Załączniki 3 na 4 str.

- 1) Formularz ofertowy
- 2) Opis przedmiotu zamówienia
- 3) Protokół zdawczo-odbiorczy

Załącznik nr 1 - Formularz ofertowy

.....dnia.....

(pieczęć Wykonawcy)

Nazwa (firma).....

Adres oferenta.....

Tel.:

Faks.....

NIP.....

REGON

Zamawiający:

Karpacki Oddział Straży Granicznej z siedzibą
w Nowym Sączu,
33-300 Nowy Sącz,
ul. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich 5,
REGON: 364454414, NIP 734-353-96-76

OFERTA

na dostawę materiałów szkoleniowych – przewodników na potrzeby projektu pt. „Bezpieczne i ekologiczne pogranicze”, realizowanego w ramach programu Interreg Polska – Słowacja 2021-2027.

Akceptuję wszystkie warunki zapytania ofertowego nr 5/TS/2025.

1. Oferuję wykonanie przedmiotowego zamówienia w zakresie objętym zaproszeniem do składania ofert zgodnie z poniższym zestawieniem:

<i>Lp.</i>	<i>Nazwa</i>	<i>Model / Producent</i>	<i>J.m.</i>	<i>Cena jednostkowa</i>	<i>Ilość zamówienia</i>	<i>Wartość brutto zamówienia</i>
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>4</i>	<i>5</i>	<i>6</i>	<i>7 = 5x6</i>
1.	Przewodnik		szt.		80	
RAZEM WARTOŚĆ BRUTTO						

2. Termin realizacji: do dn. 30 maja 2025 r.
3. Oświadczam, że zapoznałem się z opisem przedmiotu zamówienia i nie wnoszę żadnych zastrzeżeń w tym zakresie oraz przyjmuję warunki realizacji zamówienia określone przez Zamawiającego.
4. Posiadamy/ nie posiadamy* subkonta (płatności dzielonej).
5. Oświadczam/y, że wypełniłem/wypełniliśmy obowiązki informacyjne przewidziane w art.13 lub art. 14 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałem/pozyskaliśmy w celu ubiegania się o udzielenia zamówienia w niniejszym postępowaniu.**

Polska – Słowacja

6. Wyrażam/y zgodę na udostępnienie danych osobowych zawartych w formularzu ofertowym innym podmiotom lub osobom fizycznym na podstawie ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej.
7. Wyrażam/y zgodę na wykorzystanie danych osobowych w celu udzielenia zamówienia publicznego w związku z koniecznością przestrzegania zasady wynikającej z przepisów ustawy o finansach publicznych, tj. w celu dokonywania wydatków w sposób celowy i oszczędny z zachowaniem uzyskiwania najlepszych efektów z danych nakładów oraz po udzieleniu zamówienia w celu realizacji umowy.
8. W przypadku udzielenia zamówienia wyrażam/y zgodę na umieszczenie na stronie internetowej informacji o wyborze oferty zawierającej dane firmy.

Załącznikami do niniejszej oferty są:

-
-

.....
Miejsce, data, podpis osoby uprawnionej
do reprezentowania Wykonawcy

* Niewłaściwe skreślić.

** W przypadku gdy wykonawca nie przekazuje danych osobowych innych niż bezpośrednio jego dotyczących lub zachodzi wyłączenie stosowania obowiązku informacyjnego, stosownie do art. 13 ust. 4 lub art. 14 ust. 5 RODO, treści oświadczenia wykonawca nie składa (usunięcie treści oświadczenia np. przez jego wykreślenie)

Polska – Słowacja**Załącznik nr 2 – Opis przedmiotu zamówienia**

Zamawiający przesyła projekt przewodnika za pośrednictwem poczty elektronicznej.

Ostateczna wersja projektu zostanie przesłana przez Zamawiającego po udzieleniu zamówienia wybranemu Wykonawcy.

Zamawiający wymaga przesłania do zatwierdzenia *gotowego projektu przewodnika do druku*.

Użyte logotypy programu Interreg Polska – Słowacja 2021 – 2027 powinny być zgodne z zasadami umieszczania logotypów znajdującymi się w podręczniku programu Interreg Polska-Słowacja (m.in. *załącznik nr 5*) pod adresem:

<https://plsk.eu/dokumenty-list/podrecznik-programu-interreg-polska-slowacja-wer-4-0/>

Lp.	Nazwa	J.m.	Ilość dostawy
1.	Przewodnik	szt.	80

2. Przewodnik:**Wnętrze:**

- zadruk: dwustronny kolorowy (CMYK, 4+4)
- sposób oprawy: oprawa miękka szyta nićmi / klejona
- format: A4 (210x297)
- papier: kreda błyszcząca min. 170 g
- technologia: druk offset / cyfrowy
- ilość stron: ok. 40

Okładka:

- zadruk: dwustronny kolorowy (CMYK, 4+4)
- papier: kreda błyszcząca min. 250g
- uszlachetnienie okładki: folia błyszcząca

Technologia:

- druk offset / cyfrowy

Załącznik nr 3 – Protokół zdawczo-odbiorczy

PROTOKÓŁ ZDAWCZO – ODBIORCZY

W dniu firma Dostarczyła przewodniki wg poniższego opisu:

Lp.	Nazwa / Model	Model / Typ	J.m.	Cena jednostkowa brutto	Ilość	Wartość brutto
1	2	3	4	5	6	7 = 5x6
1.	Przewodnik		szt.		80	
ŁĄCZNA WARTOŚĆ BRUTTO						

Zamawiający: **Karpacki Oddział Straży Granicznej imienia 1 Pułku Strzelców Podhalańskich z siedzibą w Nowym Sączu**

Adres dostawy: **ul. 1 Pułku Strzelców Podhalańskich 5, 33-300 Nowy Sącz**

Wykonawca:

Adres wykonawcy:

Podstawa odbioru: umowa nr z dnia:

Przyjmujący przedmiot zamówienia:

1.

Przyjmujący po zapoznaniu się z dokumentacją oraz ze stanem faktycznym przedmiotu zamówienia postanawia przyjąć / nie przyjąć *) przedmiot zamówienia od Wykonawcy.

Wykonawca przekazuje Zamawiającemu nw. dokumenty:

1. 2.

Wnioski/uwagi przyjmującego:

Przedmiot zamówienia zgodny / niezgodny *) z umową:

.....
.....

Podpisy:

Przedstawiciele Zamawiającego:

1.

Przedstawiciele Wykonawcy:

1.

*) - niepotrzebne skreślić

